



**ANNUAL REPORT
OF
THE SUPERVISOR OF
POLITICAL FINANCING
UNDER
THE POLITICAL PROCESS
FINANCING ACT**

**FOR THE PERIOD
APRIL 1, 1981
TO MARCH 31, 1982**

**RAPPORT ANNUEL
DU
CONTROLEUR DU
FINANCEMENT POLITIQUE
SOUS
LA LOI SUR LE FINANCEMENT
DE L'ACTIVITE POLITIQUE**

**POUR LA PERIODE
DU PREMIER AVRIL 1981
AU 31 MARS 1982**

**Annual Report
of
The Supervisor of
Political Financing
Under
The Political Process
Financing Act**

**For the Period
April 1, 1981
to March 31, 1982**

**Rapport annuel
du
Contrôleur du
financement politique
sous
La Loi sur le financement
de l'activité politique**

**Pour la période
du premier avril 1981
au 31 mars 1982**

Office of the Supervisor
of Political Financing
70 York St., Fredericton, N.B.
E3B 3N5
Telephone 455-7215



Bureau du Contrôleur du
financement politique
70 rue York, Fredericton, N.-B.
E3B 3N5
Téléphone 455-7215

April 20, 1983

le 20 avril 1983

The Honourable James N. Tucker
Speaker of the Legislature
Legislative Assembly
Fredericton, NB

L'Honorable James N. Tucker
Orateur de l'Assemblée législative
L'Assemblée législative
Fredericton, NB

Dear Mr. Speaker:

Monsieur l'Orateur,

I have the honour to submit the Annual Report of the Supervisor of Political Financing covering the period April 1, 1981 to March 31, 1982.

J'ai l'honneur de vous soumettre le rapport annuel du Contrôleur du financement politique couvrant la période du premier avril 1981 au 31 mars 1982.

This report is submitted pursuant to Section 13 of the Political Process Financing Act.

Ce rapport est soumis en vertu des dispositions de l'Article 13 de la Loi sur le financement de l'activité politique.

Respectfully,

Respectueusement,

S.E. Field, C.A.
Supervisor of
Political Financing

S.E. Field, c.a.
Le Contrôleur du
financement politique

INDEX

REPORT	6	RAPPORT	6
SCHEDULE 1 Summary of Receipts and Disbursements - January 1, 1981 to December 31, 1981	9	ANNEXE 1 Relevé des recettes et dépenses - du premier janvier 1981 au 31 décembre 1981	9
SCHEDULE 2 Detailed Statement of Receipts and Disbursements - January 1, 1981 to December 31, 1981		ANNEXE 2 Relevé détaillé des recettes et dépenses - du premier janvier 1981 au 31 décembre 1981	
2A Progressive Conservative	10	2A Progressiste-Conservateur	10
2B Liberal	12	2B Libéral	12
2C New Democratic Party	14	2C Nouveau Parti Démocratique	14
2C Parti Acadien	14	2C Parti Acadien	14
SCHEDULE 3 Summary of Contributions - January 1, 1981 to December 31, 1981	16	ANNEXE 3 Relevé des contributions - du premier janvier 1981 au 31 décembre 1981	16
SCHEDULE 4 Payments to Political Parties - April 1, 1981 to March 31, 1982	17	ANNEXE 4 Versements aux partis politiques - du premier avril 1981 au 31 mars 1982	17
SCHEDULE 5 Summary of Previously Held Funds as at - September 13, 1978 and December 31, 1981	17	ANNEXE 5 Relevé des fonds et actifs antérieurs au - 13 septembre 1978 et au 31 décembre 1981	17

Report

This report, the fourth Annual Report of the Supervisor of Political Financing, is presented pursuant to Section 13 of the Political Process Financing Act, S.N.B. 1978 c. P-9.3 and covers the activities of my office for the period April 1, 1981 to March 31, 1982.

The Act requires each registered political party to file a Financial Return, covering contributions, other sources of funds, non-election spending and "previously held funds"¹, on a semi-annual basis.

A similar Financial Return is required of each registered district association on an annual basis.

The Financial Returns for the calendar year 1981 have been reviewed by my office. Our review frequently necessitates follow-up with the official representatives of the parties and district associations in order to obtain additional information, clarification and explanations. In a number of instances field audits were carried out in order to satisfy ourselves as to the completeness and accuracy of the returns.

These returns are kept on file and are available for public examination during normal business hours.

Schedules 1 to 5 appended to this report provide detailed information extracted from the Financial Returns.

The official representatives, whose responsibilities include the soliciting and receipting of contributions, maintenance of financial records and the preparation of the heretofore mentioned Financial Returns, are unpaid volunteers. Many of these individuals have business backgrounds and consequently have had little difficulty in coping with the requisite record-keeping. Others have assumed the responsibility with a minimum of experience and have found the task difficult at times. Our office stands ready to assist these people whenever necessary.

I wish to acknowledge the efforts of these people. Their cooperation and assistance is essential and is very much appreciated.

The Act imposes certain limits with respect to contributions. There were comparatively few contraventions of these limits in 1981. Those that did occur were dealt with as provided for in the Act.

The current members of the Advisory Committee are Paul LeBreton and Wallace S. Turnbull, representing the Progressive Conservative Party; Charles Sargeant and Alie LeBouthillier, representing the Liberal Party; Lloyd A. Nickerson, the Chief Electoral Officer of the Province of New Brunswick, and myself.

¹"Previously held funds" are those funds which were on hand as at September 13, 1978, the date on which Section 65(1) of the Political Process Financing Act came into force. A separate accounting for these funds is required under the Act since these are only funds available to parties and district associations which have come from undisclosed sources. Subsequent to September 13, 1978 the sources of all funds made available to parties and district associations must be disclosed in their Financial Returns.

Rapport

Ce rapport, le quatrième rapport annuel du Contrôleur du financement politique, est préparé en vertu des dispositions de l'Article 13 de la Loi sur le financement de l'activité politique, L.N.B. 1978 c. P-9.3, et traite de l'exercice des fonctions du bureau du Contrôleur pour la période du premier avril 1981 au 31 mars 1982.

La Loi exige que chaque parti politique enregistré remplit un rapport financier couvrant les contributions reçues, les autres sources de revenu, les dépenses autres que les dépenses électorales, ainsi que les "fonds et actifs antérieurs"¹, sur une base semi-annuelle.

Un rapport financier semblable est requis de chaque associations de circonscription enregistrée sur une base annuelle.

Les rapports financiers pour l'année civile 1981 ont été passés en revue par mon bureau. Fréquemment nous avons dû donner suite à notre revue afin d'obtenir des informations supplémentaires, des clarifications et des explications des représentants officiels des partis et des associations de circonscription. Dans un nombre de cas nous avons dû exiger la vérification par un comptable que nous avons nommé afin de nous satisfaire de l'état complet et de l'exactitude des rapports financiers.

Les rapports sont gardés en dossier à mon bureau et sont mis à la disposition du public durant les heures normales d'affaires.

Les annexes 1 à 5 attachées au présent rapport fournissent des informations détaillées extraite des rapports financiers.

Les représentants officiels ont la responsabilité de solliciter et émettre les reçus des contributions, maintenir des registres financiers et la préparation des rapports financiers mentionnés jusqu'ici, et sont des volontaires non payés. Plusieurs de ces individus ont une formation professionnelle et par conséquent ont eu peu de difficulté à tenir leurs livres comme il le fallait. D'autres ont assumé la responsabilité avec moins d'expérience et ont trouvé quelquefois la tâche difficile. Notre bureau est prêt à aider ces gens chaque fois que cela est nécessaire.

J'aimerais reconnaître les efforts de ces gens. Leur coopération et aide est essentielle et très appréciée.

La Loi impose certaines limites relativement aux contributions. Il y eu très peu de contravention aux limites au cours de 1981. Celles qui se sont produites ont été traitées tout comme le demande la Loi.

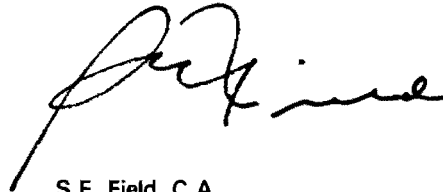
Les membres actuels du Comité consultatif sont Paul LeBreton et Wallace S. Turnbull, représentants du Parti Progressiste-Conservateur, Charles Sargeant et Alie LeBouthillier, représentants du Parti Libéral; Lloyd A. Nickerson, le Directeur général des élections du Nouveau-Brunswick, et moi-même.

¹"Fonds et actifs antérieurs" consistent des fonds qui étaient en mains au 13 septembre 1978, la date à laquelle l'Article 65(1) de la Loi sur le financement de l'activité politique est entré en vigueur. Une comptabilité séparée de ces fonds est requise en vertu de la Loi puisque ceux-ci sont les seuls fonds disponibles aux partis et aux associations de circonscription qui ont été obtenus de sources non-révéllées. A partir du 13 septembre 1978 les sources de tous les fonds mis à la disponibilité des partis et des associations de circonscription doivent être révélées dans leur rapport financier.

The Office of the Supervisor of Political Financing consists of myself; a part-time assistant supervisor, Mr. J. Philippe Morneau, B.A., L.L.B.; and a full-time bilingual secretary, Mrs. Roseline Bossé. Mr. E. Neil McKelvey, Q.C. is retained as legal counsel to the Supervisor of Political Financing. The public accounting firm of Clarkson Gordon, Chartered Accountants, is retained as advisors on accounting and auditing matters.

Le bureau du Contrôleur du financement politique consiste de moi-même; un Contrôleur-adjoint à temps-partiel, Me. J. Philippe Morneau, B.A., L.L.B.; et d'une secrétaire bilingue à temps-plein, Mme Roseline Bossé. Les services de Me. E. Neil McKelvey, c.r. sont retenus comme conseiller légal au Contrôleur du financement politique. La firme de comptabilité professionnelle de Clarkson Gordon, comptables agréés, est retenue comme avisur sur les questions de comptabilité et de vérification.

Respectfully submitted,
Respectueusement soumis,

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'S.E. Field', written in a cursive style.

S.E. Field, C.A.
Supervisor of Political Financing
Contrôleur du financement politique

SUMMARY OF RECEIPTS AND DISBURSEMENTS
For the Period January 1, 1981 to December 31, 1981

RELEVÉ DES RECETTES ET DEPENSES
Pour la période du premier janvier 1981 au 31 décembre 1981

	PROGRESSIVE CONSERVATIVE PROGRESSISTE CONSERVATEUR	LIBERAL	NEW DEMOCRATIC PARTY NOUVEAU PARTI DEMOCRATIQUE	PARTI ACADIEN	TOTALS TOTAUX
RECEIPTS/RECETTES:					
-Memberships/Cotisations	\$ 651.00	\$ —	\$ 705.00	\$ 263.50	\$ 1,619.50
-Registration Fees/Droits d'inscription	3,498.00	21,062.00	2,760.00	—	27,320.00
-Entrance Dues/Droits d'admission	—	—	204.00	—	204.00
-Total Contributions/Contributions totales	221,215.00	144,305.00	11,037.00	288.00	376,845.00
-Investment Income/Revenu d'investissement	16,656.33	26,875.00	1.00	16.67	43,549.00
-Transfers in From Related Organizations Transferts reçus d'autres organismes	2,800.00	—	200.00	—	3,000.00
-Transfers in From Previously Held Funds Transferts reçus des fonds et actifs antérieurs	—	—	—	—	—
-Proceeds From Loans/Produit d'emprunts	—	288,000.00	—	—	288,000.00
-Annual Allowance/Allocation annuelle	194,609.79	179,580.00	26,217.00	15,030.60	415,437.39
-Other Income/Autre revenu	124.76	—	2,775.00	—	2,899.76
TOTAL RECEIPTS/RECETTES TOTALES	\$439,554.88	\$659,822.00	\$43,899.00	\$15,598.77	\$1,158,874.65
DISBURSEMENTS/DEPENSES:					
-Non-Election Expenses Dépenses autres que les dépenses électorales	\$390,334.54	\$299,262.00	\$36,155.00	\$ 5,417.94	\$ 731,169.48
-Transfers to Related Organizations Transferts aux organismes reliés	36,677.00	39,349.00	4,301.00	—	80,327.00
-Repayment of Loans Remboursement d'emprunts	—	298,000.00	—	—	298,000.00
TOTAL DISBURSEMENTS/DEPENSES TOTALES	\$427,011.54	\$636,611.00	\$40,456.00	\$ 5,417.94	\$1,109,496.48
NET CASH SURPLUS (DEFICIENCY) SURPLUS (DEFICIT) NET D'ARGENT	\$ 12,543.34	\$ 23,211.00	\$ 3,443.00	\$10,180.83	\$ 49,378.17
-Value of Contributed Property/Services Valeur des biens et services contribués	—	—	—	—	—
NET SURPLUS (DEFICIENCY) FOR THE PERIOD SURPLUS (DEFICIT) NET POUR LA PERIODE	\$ 12,543.34	\$ 23,211.00	\$ 3,443.00	\$10,180.83	\$ 49,378.17

SCHEDULE 2A — ANNEXE 2A

DETAILED STATEMENT OF RECEIPTS AND DISBURSEMENTS
For the Period January 1, 1981 to December 31, 1981

RELEVÉ DÉTAILLÉ DES RECETTES ET DEPENSES
Pour la période du premier janvier 1981 au 31 décembre 1981

PROGRESSIVE CONSERVATIVE/PROGRESSISTE-CONSERVATEUR

ASSOCIATION DE CIRCSCRIPTION DISTRICT ASSOCIATION	COTISATIONS MEMBERSHIPS	DROITS D'INSCRIPTION REGISTRATION FEES	DROITS D'ADMISSION ENTRANCE DUES	CONTRIBUTIONS TOTALES TOTAL CONTRIBUTIONS	REVENU D'INVESTISSEMENT INVESTMENT INCOME	TRANSFERTS RECUS D'AUTRES ORGANISMES TRANSFERS IN FROM RELATED ORGANIZATIONS	TRANSFERTS RECUS DES FONDIS ET ACTIFS ANTERIEURS TRANSFERS IN FROM PREVIOUSLY HELD FUNDS	PRODUIT D'EMPRUNTS PROCEEDS FROM LOANS
01 Albert	\$ —	\$ —	\$ —	\$ 445.00	\$ —	\$ 200.00	\$ —	\$ —
02 Bathurst	99.00	—	—	—	—	537.50	—	—
03 Bay du Vin	—	—	—	—	—	825.00	—	—
04 Kent South-sud	—	—	—	—	276.97	350.00	—	—
05 Campbellton	68.00	—	—	—	63.54	250.00	—	—
06 Caraqueet	348.08	—	—	2,495.00	—	—	—	—
07 Carleton Centre	90.00	—	—	—	—	762.50	—	—
08 Carleton North-nord	—	—	—	—	284.93	175.00	—	—
09 Carleton South-sud	—	—	—	2,895.00	—	462.50	—	—
10 Charlotte Centre	—	—	—	—	—	50.00	—	—
11 Charlotte-Fundy	—	—	361.84	770.00	—	75.00	—	—
12 Charlotte West-ouest	—	—	—	700.00	1,154.02	750.00	—	—
13 Chatham	87.00	—	—	300.00	—	355.00	—	—
14 Dalhousie	—	—	—	248.00	—	300.00	—	—
15 Edmundston	—	—	—	1,500.00	807.32	375.00	—	—
16 Fredericton North-nord	195.00	—	1,895.00	500.00	1,187.08	1,575.00	—	—
17 Fredericton South-sud	77.00	—	125.07	13.00	1,016.25	4,930.00	—	—
18 Grand Falls-Grand-Sault	—	—	—	300.00	—	175.00	—	—
19 Kent Centre	—	—	—	—	—	25.00	—	—
20 Kings Centre	147.00	—	—	170.00	939.64	312.50	—	—
21 Kings East-est	42.00	—	313.59	—	112.22	500.00	—	—
22 Kings West-ouest	302.00	—	—	—	1,294.76	1,908.02	—	—
23 Kent North-nord	—	—	—	—	16.19	250.00	—	—
24 Madawaska Centre	—	—	—	—	.90	—	—	—
25 Madawaska-les-Lacs	—	—	—	1,342.00	—	25.00	—	—
26 Madawaska South-sud	—	—	—	—	—	25.00	—	—
27 Memramcook	—	—	—	—	—	350.00	—	—
28 Baie Miramichi Bay	532.80	—	—	3,295.00	—	750.00	—	—
29 Miramichi-Newcastle	—	—	—	357.56	—	100.00	—	—
30 Southwest-Miramichi	366.00	—	—	506.00	—	—	—	—
31 Moncton East-est	42.00	14.65	—	635.00	2,650.08	1,375.00	—	—
32 Moncton North-nord	172.00	—	—	200.00	921.70	800.00	—	—
33 Moncton West-ouest	86.00	—	1,350.00	1,348.00	1,124.86	687.50	1.89	—
34 Nepisiguit-Chaleur	—	—	—	—	—	—	—	—
35 Nigadoo-Chaleur	—	—	2,418.26	300.00	7.90	175.00	—	—
36 Oromocto	151.00	—	459.27	300.00	16.64	37.50	—	—
37 Petitcodiac	143.00	—	—	100.00	—	414.50	—	—
38 Queens North-nord	—	—	—	800.00	5.59	200.00	—	—
39 Queens South-sud	—	—	472.00	100.00	671.18	1,350.00	—	—
40 Restigouche East-est	16.00	—	—	10.00	—	50.00	—	—
41 Restigouche West-ouest	—	—	—	670.00	—	525.00	—	—
42 Riverview	30.25	—	1,206.00	3,850.00	—	2,900.00	—	—
43 East Saint John-est	99.50	—	—	—	4.47	25.00	—	—
44 Saint John-Fundy	170.00	—	—	720.00	—	525.00	—	—
45 Havre Saint John Harbour	33.00	—	—	—	120.22	112.50	—	—
46 Saint John North-nord	80.00	—	—	200.00	—	400.00	—	—
47 Saint John Park-parc	—	—	—	—	—	785.00	—	—
48 Saint John South-sud	88.00	—	—	1,900.00	—	2,702.50	—	—
49 Saint John West-ouest	42.00	—	—	—	1,123.29	1,062.50	—	—
50 St. Stephen-Milltown	42.00	—	—	1,452.00	99.21	160.00	—	—
51 Shediac	16.00	—	—	500.00	263.67	2,800.00	—	—
52 Shippagan-les-Iles	242.00	—	—	11,725.00	—	—	—	—
53 Sunbury	184.25	—	—	100.00	84.27	575.00	—	—
54 Tantramar	46.00	—	—	300.00	316.68	180.00	—	—
55 Tracadie	—	—	—	2,000.00	—	1,200.00	—	—
56 Victoria-Tobique	—	—	—	—	.19	100.00	—	—
57 York North-nord	43.83	—	—	—	25.45	806.63	—	—
58 York South-sud	—	—	321.99	—	676.38	1,162.50	—	—
TOTAL	\$4,080.51	\$ 14.65	\$8,923.02	\$ 43,046.56	\$15,265.60	\$37,504.15	\$ 1.89	\$—
PARTY/PARTI	651.00	3,498.00	—	221,215.00	16,656.33	2,800.00	—	—
TOTALS/TOTAUX	\$4,731.51	\$3,512.65	\$8,923.02	\$264,261.56	\$31,921.93	\$40,304.15	\$ 1.89	\$—

AUTRE REVENU OTHER INCOME	RECETTES TOTALES TOTAL RECEIPTS	DEPENSES AUTRES QUE LES DEPENSES ELECTORALES NON ELECTION EXPENSES	TRANSFERTS AUX ORGANISMES RELIES TRANSFERS TO RELATED ORGANIZATIONS	REMBOURSEMENT D'EMPRUNTS REPAYMENT OF LOANS	DEPENSES TOTALES TOTAL DISBURSEMENTS	SURPLUS (DEFICIT) NET D'ARGENT NET CASH SURPLUS (DEFICIENCY)	VALEUR DES BIENS ET SERVICES CONTRIBUES VALUE OF CONTRIBUTED PROPERTY SERVICES	SURPLUS (DEFICIT NET) POUR LA PERIODE NET SURPLUS (DEFICIENCY) FOR THE PERIOD
\$ 50.00	\$ 695.00	\$ 701.25	\$ —	\$ —	\$ 701.25	\$(6.25)	\$ —	\$(6.25)
—	636.50	2,823.83	—	—	2,823.83	(2,187.33)	—	(2,187.33)
—	825.00	756.19	—	—	756.19	68.81	—	68.81
—	626.97	—	—	—	—	626.97	—	626.97
25.30	406.84	704.38	34.00	—	738.38	(331.54)	—	(331.54)
—	2,843.08	2,110.87	—	—	2,110.87	732.21	—	732.21
—	852.50	1,108.04	—	—	1,108.04	(255.54)	—	(255.54)
—	459.93	119.28	—	—	119.28	340.65	—	340.65
—	3,357.50	3,133.00	—	—	3,133.00	224.50	—	224.50
—	50.00	44.05	—	—	44.05	5.95	—	5.95
—	1,206.84	884.40	—	—	884.40	322.44	—	322.44
—	2,604.02	1,124.97	—	—	1,124.97	1,479.05	—	1,479.05
—	742.00	322.10	—	—	322.10	419.90	—	419.90
—	548.00	556.68	—	—	556.68	(8.68)	—	(8.68)
—	2,682.32	3,261.23	—	—	3,261.23	(578.91)	—	(578.91)
—	5,352.08	3,097.60	—	—	3,097.60	2,254.48	—	2,254.48
—	6,161.32	2,577.92	—	—	2,577.92	3,583.40	—	3,583.40
—	475.00	1,002.84	—	—	1,002.84	(527.84)	—	(527.84)
—	25.00	10.00	—	—	10.00	15.00	—	15.00
—	1,569.14	1,659.46	200.00	—	1,859.46	(290.32)	—	(290.32)
—	967.81	1,609.42	—	—	1,609.42	(641.61)	—	(641.61)
—	3,504.78	2,700.37	—	—	2,700.37	804.41	—	804.41
—	266.19	199.88	—	—	199.88	66.31	—	66.31
—	.90	—	—	—	—	.90	—	.90
1,015.25	2,382.25	1,590.41	—	—	1,590.41	791.84	—	791.84
—	25.00	27.00	—	—	27.00	(2.00)	—	(2.00)
—	350.00	100.46	—	—	100.46	249.54	—	249.54
249.75	4,827.35	1,628.18	—	—	1,628.18	3,199.17	—	3,199.17
—	457.56	464.64	60.00	—	524.64	(67.08)	20.00	(47.08)
309.30	1,181.30	977.36	—	—	977.36	203.94	—	203.94
—	4,716.73	540.85	—	—	540.85	4,175.88	—	4,175.88
—	2,093.70	1,955.17	—	—	1,955.17	138.53	—	138.53
—	4,598.25	3,285.22	26.00	—	3,311.22	1,287.03	—	1,287.03
—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	2,901.16	3,382.19	—	—	3,382.19	(481.03)	—	(481.03)
241.74	1,206.15	1,353.98	—	—	1,353.98	(147.83)	—	(147.83)
—	657.50	396.82	—	—	396.82	260.68	—	260.68
36.55	1,042.14	1,605.82	—	—	1,605.82	(563.68)	—	(563.68)
—	2,593.18	483.98	—	—	483.98	2,109.20	—	2,109.20
—	76.00	154.00	—	—	154.00	(78.00)	—	(78.00)
—	1,195.00	475.87	—	—	475.87	719.13	—	719.13
866.45	8,852.70	4,132.64	—	1,000.00	5,132.64	3,720.06	—	3,720.06
—	128.97	1,091.51	—	—	1,091.51	(962.54)	—	(962.54)
—	1,415.00	1,013.40	—	—	1,013.40	401.60	—	401.60
—	265.72	354.23	—	—	354.23	(88.51)	—	(88.51)
—	680.00	552.12	—	—	552.12	127.88	—	127.88
—	785.00	174.30	—	—	174.30	610.70	—	610.70
1,312.32	6,002.82	4,894.98	—	—	4,894.98	1,107.84	—	1,107.84
23.04	2,250.83	1,510.68	—	—	1,510.68	740.15	—	740.15
516.80	2,270.01	1,950.26	—	—	1,950.26	319.75	—	319.75
—	3,579.67	230.23	—	—	230.23	3,349.44	—	3,349.44
—	11,967.00	8,201.47	—	—	8,201.47	3,765.53	—	3,765.53
100.00	1,043.52	1,761.12	—	—	1,761.12	(717.60)	—	(717.60)
—	842.68	735.29	—	—	735.29	107.39	—	107.39
—	3,200.00	1,986.50	—	—	1,986.50	1,213.50	—	1,213.50
121.00	221.19	225.98	—	—	225.98	(4.79)	—	(4.79)
851.46	1,727.37	1,977.69	—	—	1,977.69	(250.32)	—	(250.32)
—	2,160.87	1,126.18	—	—	1,126.18	1,034.69	—	1,034.69
\$ 5,718.96	\$114,555.34	\$ 80,848.29	\$ 320.00	\$1,000.00	\$ 82,168.29	\$ 32,387.05	\$20.00	\$ 32,407.05
194,734.55	439,554.88	390,334.54	36,677.00	—	427,011.54	12,543.34	—	12,543.34
\$200,453.51	\$554,110.22	\$471,182.83	\$36,997.00	\$1,000.00	\$509,179.83	\$ 44,930.39	\$20.00	\$ 44,950.39

SCHEDULE 2B — ANNEXE 2B

DETAILED STATEMENT OF RECEIPTS AND DISBURSEMENTS
For the Period January 1, 1981 to December 31, 1981

RELEVÉ DÉTAILLÉ DES RECETTES ET DÉPENSES
Pour la période du premier janvier 1981 au 31 décembre 1981

LIBERAL

ASSOCIATION DE CIRCONSCRIPTION DISTRICT ASSOCIATION	COTISATIONS MEMBERSHIPS	DROITS D'INSCRIPTION REGISTRATION FEES	DROITS D'ADMISSION ENTRANCE DUES	CONTRIBUTIONS TOTALES TOTAL CONTRIBUTIONS	REVENU D'INVESTISSEMENT INVESTMENT INCOME	TRANSFERTS RECUS D'AUTRES ORGANISMES TRANSFERS IN FROM RELATED ORGANIZATIONS	TRANSFERTS RECUS DES FONDS ET ACTIFS ANTERIEURS TRANSFERS IN FROM PREVIOUSLY HELD FUNDS	PRODUIT D'EMPRUNTS PROCEEDS FROM LOANS
01 Albert	\$ —	\$ —	\$ —	\$ —	\$ —	\$ —	\$ —	\$ —
02 Bathurst	—	153.00	648.00	—	—	—	—	—
03 Bay du Vin	—	152.00	—	—	—	843.75	—	—
04 Kent South-sud	—	—	—	—	—	—	—	—
05 Campbellton	—	—	—	—	—	—	—	—
06 Caraquet	—	—	—	—	.62	2,961.25	—	—
07 Carleton Centre	—	—	—	—	209.31	870.00	—	—
08 Carleton North-nord	20.00	—	1,307.75	—	—	—	—	—
09 Carleton South-sud	994.00	—	1,987.40	—	—	—	—	—
10 Charlotte Centre	—	—	—	—	—	637.50	—	—
11 Charlotte-Fundy	74.65	—	—	—	23.24	491.25	—	—
12 Charlotte West-ouest	4.00	—	780.00	150.00	—	—	—	—
13 Chatham	—	—	—	—	—	450.00	—	—
14 Dalhousie	—	—	—	—	209.08	150.00	—	—
15 Edmundston	—	—	—	—	—	348.75	—	—
16 Fredericton North-nord	34.00	522.00	—	—	—	1,010.00	—	—
17 Fredericton South-sud	141.00	—	—	—	479.89	2,951.25	—	—
18 Grand Falls-Grand-Sault	—	—	—	—	467.13	1,800.00	—	—
19 Kent Centre	—	—	—	—	—	100.00	—	—
20 Kings Centre	—	—	92.00	—	—	150.00	—	—
21 Kings East-est	—	288.00	1,146.60	—	—	—	—	—
22 Kings West-ouest	—	—	—	—	72.00	1,468.40	—	—
23 Kent North-nord	—	—	—	—	374.25	—	—	—
24 Madawaska Centre	—	—	—	—	.45	—	—	—
25 Madawaska-les-Lacs	170.00	—	—	—	—	713.25	—	—
26 Madawaska South-sud	—	—	—	—	184.67	2,250.00	—	—
27 Memramcook	216.00	—	—	700.00	—	—	—	—
28 Baie Miramichi Bay	—	—	—	—	—	2,190.00	—	—
29 Miramichi-Newcastle	—	—	—	—	1,000.35	2,722.50	—	—
30 Southwest-Miramichi	—	—	—	—	538.39	1,537.50	—	—
31 Moncton East-est	—	—	—	—	—	750.00	—	—
32 Moncton North-nord	227.55	344.00	—	—	5.41	1,150.00	—	—
33 Moncton West-ouest	—	—	—	—	480.00	—	—	—
34 Nepisiguit-Chaleur	—	—	—	—	191.77	—	—	—
35 Nigadoo-Chaleur	—	—	—	—	—	—	—	—
36 Oromocto	—	—	—	—	—	1,025.00	—	—
37 Petitcodiac	—	360.00	470.00	—	—	—	—	—
38 Queens North-nord	—	—	—	—	835.47	942.40	—	—
39 Queens South-sud	—	405.00	367.40	—	—	300.00	—	—
40 Restigouche East-est	—	445.00	—	—	—	—	—	—
41 Restigouche West-ouest	—	—	—	—	—	—	—	—
42 Riverview	113.00	—	—	—	—	—	—	1,100.00
43 East Saint John-est	—	—	—	—	—	—	—	—
44 Saint John-Fundy	—	—	—	—	—	—	—	1,300.00
45 Havre Saint John Harbour	19.00	—	—	—	—	450.00	—	—
46 Saint John North-nord	—	126.00	—	—	—	—	—	—
47 Saint John Park-parc	—	—	—	—	—	—	—	—
48 Saint John South-sud	—	117.00	—	—	—	807.50	—	—
49 Saint John West-ouest	64.00	81.00	—	—	620.68	675.00	—	5.00
50 St. Stephen-Milltown	—	—	—	—	230.91	630.00	—	—
51 Shediac	—	254.00	—	—	—	—	—	—
52 Shippagan-les-Iles	—	—	—	—	49.53	—	—	—
53 Sunbury	—	—	—	—	254.41	—	—	—
54 Tantramar	—	—	—	—	273.67	2,943.75	—	—
55 Tracadie	—	2,015.00	—	—	—	2,288.00	—	—
56 Victoria-Tobique	139.00	—	1,640.09	—	—	862.75	—	1,000.00
57 York North-nord	40.00	—	206.00	—	901.00	1,128.75	—	—
58 York South-sud	479.00	—	—	—	—	1,106.25	—	—
TOTAL	\$2,735.20	\$ 5,262.00	\$8,645.24	\$ 850.00	\$ 7,402.43	\$38,704.80	\$ —	\$ 3,405.00
PARTY/PARTI	—	21,062.00	—	144,306.00	26,875.00	—	—	288,000.00
TOTALS/TOTAUX	\$2,735.20	\$26,324.00	\$8,645.24	\$145,155.00	\$34,277.43	\$38,704.80	\$ —	\$291,405.00

AUTRE REVENU OTHER INCOME	RECETTES TOTALES TOTAL RECEIPTS	DEPENSES AUTRES QUE LES DEPENSES ELECTORALES NON ELECTION EXPENSES	TRANSFERTS AUX ORGANISMES RELIES TRANSFERS TO RELATED ORGANIZATIONS	REMBOURSEMENT D'EMPRUNTS REPAYMENT OF LOANS	DEPENSES TOTALES TOTAL DISBURSEMENTS	SURPLUS (DEFICIT) NET D'ARGENT NET CASH SURPLUS/ (DEFICIENCY)	VALEUR DES BIENS ET SERVICES CONTRIBUES VALUE OF CONTRIBUTED PROPERTY SERVICES	SURPLUS (DEFICIT) NET POUR LA PERIODE NET SURPLUS (DEFICIENCY) FOR THE PERIOD
\$ 410.00	\$ 410.00	\$ 257.50	\$ —	\$ —	\$ 257.50	\$ 152.50	\$—	\$ 152.50
—	801.00	870.30	—	—	870.30	(69.30)	—	(69.30)
1,625.50	2,621.25	2,862.19	—	—	2,862.19	(240.94)	—	(240.94)
—	—	1,241.72	—	—	1,241.72	(1,241.72)	—	(1,241.72)
—	—	14.74	120.00	—	134.74	(134.74)	—	(134.74)
1,005.60	3,967.47	4,042.90	—	—	4,042.90	(75.43)	—	(74.43)
—	1,079.31	1,128.35	—	—	1,128.35	(49.04)	—	(49.04)
—	1,327.75	2,048.21	—	—	2,048.21	(720.46)	—	(720.46)
420.02	3,401.42	1,883.78	—	—	1,883.78	1,517.64	—	1,517.64
—	637.50	609.28	—	—	609.28	28.22	—	28.22
—	589.14	593.99	—	—	593.99	(4.85)	—	(4.85)
133.00	1,067.00	811.02	—	200.00	1,011.02	55.98	—	55.98
—	450.00	551.94	—	—	551.94	(101.94)	—	(101.94)
193.61	552.69	369.95	—	—	369.95	182.74	—	182.74
50.00	398.75	642.33	—	—	642.33	(243.58)	—	(243.58)
725.30	2,291.30	1,513.34	—	—	1,513.34	777.96	—	777.96
644.17	4,216.31	1,448.99	—	—	1,448.99	2,767.32	—	2,767.32
—	2,267.13	1,579.14	—	—	1,579.14	687.99	—	687.99
—	100.00	167.00	—	—	167.00	(67.00)	—	(67.00)
1,351.70	1,593.70	1,523.53	—	—	1,523.53	70.17	—	70.17
187.70	1,622.30	2,472.71	—	—	2,472.71	(850.41)	—	(850.41)
159.43	1,699.83	1,551.35	—	—	1,551.35	148.48	—	148.48
—	374.25	984.68	—	—	984.68	(610.43)	—	(610.43)
150.00	150.45	72.00	—	—	72.00	78.45	—	78.45
523.86	1,407.11	1,992.73	—	—	1,992.73	(585.62)	—	(585.62)
1,286.45	3,721.12	2,626.10	—	—	2,626.10	1,095.02	—	1,095.02
—	918.00	463.57	—	452.43	916.00	—	—	—
—	2,190.00	1,507.00	—	—	1,507.00	683.00	—	683.00
—	3,722.85	1,206.40	—	—	1,206.40	2,516.45	—	2,516.45
189.00	2,264.89	886.70	—	—	886.70	1,378.19	—	1,378.19
—	750.00	657.50	—	—	657.50	92.50	—	92.50
8.00	1,734.96	2,304.55	—	—	2,304.55	(569.59)	—	(569.59)
—	480.00	1,054.29	—	—	1,054.29	(574.29)	—	(574.29)
—	191.77	—	—	—	—	191.77	—	191.77
—	—	573.20	—	—	573.20	(573.20)	—	(573.20)
—	1,025.00	819.40	—	—	819.40	205.60	—	205.60
—	830.00	1,447.20	—	—	1,447.20	(617.20)	—	(617.20)
—	1,777.87	1,198.33	—	—	1,198.33	579.54	—	579.54
370.00	1,442.40	1,529.56	—	—	1,529.56	(87.16)	—	(87.16)
100.00	545.00	—	—	—	—	545.00	—	545.00
—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	1,213.00	2,530.91	—	—	2,530.91	(1,317.91)	—	(1,317.91)
—	—	312.63	—	—	312.63	(312.63)	—	(312.63)
200.00	1,500.00	125.30	—	1,300.00	1,425.30	74.70	—	74.70
256.00	725.00	409.04	—	—	409.04	315.96	—	315.96
—	126.00	332.56	—	—	332.56	(206.56)	—	(206.56)
—	—	124.61	—	—	124.61	(124.61)	—	(124.61)
—	924.50	489.77	—	—	489.77	434.73	—	434.73
—	1,445.68	425.61	—	—	425.61	1,020.07	—	1,020.07
—	860.91	287.06	—	—	287.06	573.85	—	573.85
—	254.00	786.80	—	—	786.80	(532.80)	—	(532.80)
—	49.53	1,179.86	—	—	1,179.86	(1,130.33)	—	(1,130.33)
—	254.41	487.90	—	—	487.90	(233.49)	—	(233.49)
127.73	3,345.35	1,070.73	—	2,500.00	3,570.73	(225.38)	—	(225.38)
1,428.00	5,731.00	2,833.00	—	—	2,833.00	2,898.00	—	2,898.00
—	3,641.84	3,378.59	—	—	3,378.59	263.25	—	263.25
196.38	2,472.13	322.25	—	—	322.25	2,149.88	—	2,149.88
242.00	1,827.25	1,853.35	—	—	1,853.35	(26.10)	—	(26.10)
\$ 11,983.45	\$ 78,988.12	\$ 64,457.44	\$ 120.00	\$ 4,452.43	\$ 69,029.87	\$ 9,958.25	\$—	\$ 9,958.25
<u>179,580.00</u>	<u>659,822.00</u>	<u>299,262.00</u>	<u>39,349.00</u>	<u>298,000.00</u>	<u>638,811.00</u>	<u>23,211.00</u>	<u>—</u>	<u>23,211.00</u>
<u>\$191,563.45</u>	<u>\$738,810.12</u>	<u>\$363,719.44</u>	<u>\$39,469.00</u>	<u>\$302,452.43</u>	<u>\$705,640.87</u>	<u>\$ 33,169.25</u>	<u>\$—</u>	<u>\$ 33,169.25</u>

SCHEDULE 2C — ANNEXE 2C

DETAILED STATEMENT OF RECEIPTS AND DISBURSEMENTS
For the Period January 1, 1981 to December 31, 1981

RELEVÉ DÉTAILLÉ DES RECETTES ET DÉPENSES
Pour la période du premier janvier 1981 au 31 décembre 1981

NEW DEMOCRATIC PARTY/NOUVEAU PARTI DÉMOCRATIQUE

ASSOCIATION DE CIRCUMSCRIPTION DISTRICT ASSOCIATION	COTISATIONS MEMBERSHIPS	DROITS D'INSCRIPTION REGISTRATION FEES	DROITS D'ADMISSION ENTRANCE DUES	CONTRIBUTIONS TOTALES TOTAL CONTRIBUTIONS	REVENU D'INVESTISSEMENT INCOME	TRANSFERTS RECUS D'AUTRES ORGANISMES TRANSFERS IN FROM RELATED ORGANIZATIONS	TRANSFERTS RECUS DES FONDS ET ACTIFS ANTERIEURS TRANSFERS IN FROM PREVIOUSLY HELD FUNDS	PRODUIT D'EMPRUNTS PROCEEDS FROM LOANS
02 Bathurst	\$ —	\$ —	\$ 550.00	\$ —	\$147.96	\$ 138.25	\$—	\$—
09 Carleton South-sud	—	—	—	—	—	—	—	—
13 Chatham	—	—	—	—	—	17.75	—	—
14 Dalhousie	—	—	—	—	—	—	—	—
17 Fredericton South-sud	—	—	—	—	—	—	—	—
22 Kings West-ouest	—	—	270.60	—	—	123.25	—	—
29 Miramichi-Newcastle	—	—	—	—	—	90.00	—	—
31 Moncton East-est	—	—	—	—	.39	—	—	—
35 Nigadoo-Chaleur	—	—	—	—	—	—	—	—
44 Saint John-Fundy	—	—	—	—	300.00	—	—	—
47 Saint John Park-parc	—	—	—	—	—	45.75	—	—
48 Saint John South-sud	—	—	—	—	15.61	—	—	—
54 Tantramar	—	—	560.00	—	401.50	701.00	—	—
56 Victoria-Tobique	—	—	—	—	—	—	—	—
TOTAL	\$ —	\$ —	\$1,380.60	\$ —	\$865.46	\$1,116.00	\$—	\$—
PARTY/PARTI	705.00	2,760.00	204.00	11,037.00	1.00	200.00	—	—
TOTALS/TOTAUX	\$705.00	\$2,760.00	\$1,584.60	\$11,037.00	\$866.46	\$1,316.00	\$—	\$—

PARTI ACADIEN

PARTY/PARTI	\$263.50	\$ —	\$ —	\$ 288.00	\$ 16.67	\$ —	\$—	\$—
--------------------	-----------------	-------------	-------------	------------------	-----------------	-------------	------------	------------

AUTRE REVENU OTHER INCOME	RECETTES TOTALES TOTAL RECEIPTS	DEPENSES AUTRES QUE LES DEPENSES ELECTORALES NON- ELECTION EXPENSES	TRANSFERTS AUX ORGANISMES RELIES TRANSFERS TO RELATED ORGANIZATIONS	REMBOURSEMENT D'EMPRUNTS REPAYMENT OF LOANS	DEPENSES TOTALES TOTAL DISBURSEMENTS	SURPLUS (DEFICIT) NET (D'ARGENT) NET CASH SURPLUS/ (DEFICIENCY)	VALEUR DES BIENS ET SERVICES CONTRIBUES VALUE OF CONTRIBUTED PROPERTY SERVICES	SURPLUS (DEFICIT NET) POUR LA PERIODE NET SURPLUS (DEFICIENCY) FOR THE PERIOD
\$ —	\$ 836.21	\$ 134.25	\$ —	\$ —	\$ 134.25	\$ 701.96	\$ —	\$ 701.96
—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	17.75	11.20	—	—	11.20	6.55	—	6.55
—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—
214.25	608.10	661.24	—	—	661.24	(53.14)	14.13	(39.01)
—	90.00	—	—	—	—	90.00	—	90.00
27.12	27.51	12.00	—	—	12.00	15.51	—	15.51
—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	300.00	76.40	—	—	76.40	223.60	—	223.60
38.00	83.75	205.38	—	—	205.38	(121.63)	—	(121.63)
—	15.61	—	—	—	—	15.61	—	15.61
—	1,662.50	779.45	200.00	—	979.45	683.05	—	683.05
—	—	20.68	—	—	20.68	(20.68)	—	(20.68)
\$ 279.37	\$ 3,641.43	\$ 1,900.60	\$ 200.00	\$ —	\$ 2,100.60	\$ 1,540.83	\$14.13	\$ 1,554.96
28,992.00	43,899.00	36,155.00	4,301.00	—	40,456.00	3,443.00	—	3,443.00
\$29,271.37	\$47,540.43	\$38,055.60	\$4,501.00	\$ —	\$42,556.60	\$ 4,983.83	\$14.13	\$ 4,997.96
<u>\$15,030.60</u>	<u>\$15,598.77</u>	<u>\$ 5,417.94</u>	<u>\$ —</u>	<u>\$ —</u>	<u>\$ 5,417.94</u>	<u>\$ 10,180.83</u>	<u>\$ —</u>	<u>\$ 10,180.83</u>

**SUMMARY OF CONTRIBUTIONS
PARTIES AND DISTRICT ASSOCIATIONS
For the Period January 1, 1981 to December 31, 1981**

**RELEVÉ DES CONTRIBUTIONS
PARTIS ET ASSOCIATIONS DE CIRCONSCRIPTION
Pour la période du premier janvier 1981 au 31 décembre 1981**

16

	<u>PROGRESSIVE CONSERVATIVE PROGRESSISTE CONSERVATEUR</u>	<u>LIBERAL</u>	<u>NEW DEMOCRATIC PARTY NOUVEAU PARTI DEMOCRATIQUE</u>	<u>PARTI ACADIEN</u>	<u>TOTALS TOTALUX</u>
Individuals of \$100 or Less Individus de \$100 ou moins	\$ 20,361.56	\$ 56,148.00	\$ 6,619.50	\$288.00	\$ 83,417.06
Individuals of More Than \$100 Individus exédant \$100	37,525.00	21,277.00	4,418.37	—	63,220.37
Corporations	206,375.00	67,730.00	—	—	274,105.00
Trade Unions Syndicats	—	—	—	—	—
Goods/Services Biens et services	<u>20.00</u>	<u>—</u>	<u>14.13</u>	<u>—</u>	<u>34.13</u>
<u>TOTALS/TOTALUX</u>	<u>\$264,281.56</u>	<u>\$145,155.00</u>	<u>\$11,052.00</u>	<u>\$288.00</u>	<u>\$420,776.56</u>

PAYMENTS TO POLITICAL PARTIES

April 1, 1981 to March 31, 1982

VERSEMENTS AUX PARTIS POLITIQUES

du premier avril 1981 au 31 mars 1982

	ALLOCATION ANNUELLE ANNUAL ALLOWANCE	REMBOURSEMENT DES FRAIS DE VERIFICATION AUDIT FEE REIMBURSEMENT	TOTAUX TOTALS
PROGRESSIVE CONSERVATIVE PROGRESSISTE-CONSERVATEUR	\$201,738.63	\$4,000.00	\$205,738.63
LIBERAL	201,569.50	2,000.00	203,569.50
NEW DEMOCRATIC PARTY NOUVEAU PARTI DEMOCRATIQUE	29,427.75	2,175.00	31,602.75
PARTI ACADIEN	<u>15,897.75</u>	<u>—</u>	<u>15,897.75</u>
TOTALS/TOTAUX	<u>\$448,633.63</u>	<u>\$8,175.00</u>	<u>\$456,808.63</u>

SCHEDULE 5 — ANNEXE 5

SUMMARY OF PREVIOUSLY HELD FUNDS

RELEVÉ DES FONDS ET ACTIFS ANTERIEURS

AS AT — AU

	SEPTEMBER 13, 1978 13 SEPTEMBRE 1978	DECEMBER 31, 1981 31 DECEMBRE 1981
PROGRESSIVE CONSERVATIVE PROGRESSISTE-CONSERVATEUR	\$215,675.44	\$ 29,100.09
LIBERAL	438,765.34	395,000.00
NEW DEMOCRATIC PARTY NOUVEAU PARTI DEMOCRATIQUE	7,140.51	—
PARTI ACADIEN	—	—